

La pénétration du français de France dans les textes journalistiques québécois

Résumé du mémoire

Le français du Québec subit de plus en plus l'influence du français de France. C'est ce qui ressort notamment de la recherche des mots, des sens et des expressions du Dictionnaire québécois d'aujourd'hui marqués France ou Surtout en France dans un corpus informatisé de textes journalistiques québécois. Les mots de France figurent ou sont susceptibles de figurer dans nos productions littéraires, journalistiques ou télévisuelles, si bien qu'on peut se demander si la notion de francisme a vraiment sa raison d'être et si, par conséquent, il est toujours pertinent d'identifier, dans les dictionnaires, ces mots qui sont connus par la plupart des Québécois, du moins d'une manière passive.